

**Bruxelles, le 26 août 2025  
(OR. en)**

**11029/25  
ADD 2 COR 1 REV 3**

---

---

**Dossier interinstitutionnel:  
2025/0210 (BUD)**

---

---

**FIN 796  
INST 195  
PE-L 24**

**NOTE**

|               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Origine:      | Budget Committee                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Destinataire: | Comité des représentants permanents                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Objet:        | Projet de budget général de l'Union européenne pour l'exercice 2026:<br>position du Conseil                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|               | <ul style="list-style-type: none"><li>• <b>ANNEXES TECHNIQUES</b><ul style="list-style-type: none"><li>= <i>Annexe 1: Ventilation par rubrique pour "Total des dépenses" dans les rubriques du CFP</i></li><li>= <i>Annexe 2: Détail de la ventilation par rubrique pour "Total des dépenses" dans les rubriques du CFP</i></li><li>= <i>Annexe 3: Détail des modifications par rapport au PB 2026 en ce qui concerne les chiffres ventilés par rubrique du CFP</i></li><li>= <i>Annexe 4: Dépenses administratives - Chiffres détaillés pour les annexes de la Commission - Annexes</i></li><li>= <i>Annexe 5: Dépenses administratives - Chiffres détaillés pour les autres institutions</i></li><li>= <i>Annexe 6: Dépenses de la Commission européenne - Chiffres détaillés par domaine politique</i></li></ul></li></ul> |

Dans le document 11029/25 ADD 2 (version Word), à l'Annexe 6: *Dépenses de la Commission européenne - Chiffres détaillés par domaine politique* :

- à la page 124, la suppression de la ligne budgétaire 21 02 01 15 – *Culham (UK)* ne concerne pas la version française;
- aux pages 125 and 126, pour le pôle "**30 – Réserves**" et "**Section III – Commission**", le tableau doit se lire comme suit :

|                                                         | Section III - Commission                                                                                   | CD<br>CND | CF  | 1               |                 | 2-1                                     |              | 2                                  |                 |
|---------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|-----|-----------------|-----------------|-----------------------------------------|--------------|------------------------------------|-----------------|
|                                                         |                                                                                                            |           |     | PB 2026         |                 | Modifications du Conseil sur le PB 2026 |              | Position du Conseil sur le PB 2026 |                 |
|                                                         |                                                                                                            |           |     | c/e             | c/p             | c/e                                     | c/p          | c/e                                | c/p             |
| 30 - Réserves                                           |                                                                                                            |           |     |                 |                 |                                         |              |                                    |                 |
| 30 01                                                   | Réserves pour les dépenses administratives                                                                 |           |     |                 |                 |                                         |              |                                    |                 |
| 30 01 01                                                | Réserve administrative                                                                                     | NDA       | O.0 | 117 886 642     | 117 886 642     | -3 764 314                              | -3 764 314   | 114 122 328                        | 114 122 328     |
| 30 01 02                                                | Réserve pour imprévus                                                                                      | NDA       | 7.2 | p.m.            | p.m.            |                                         |              | p.m.                               | p.m.            |
| 30 01 - Réserves pour les dépenses administratives      |                                                                                                            |           |     | 117 886 642     | 117 886 642     | -3 764 314                              | -3 764 314   | 114 122 328                        | 114 122 328     |
| 30 02                                                   | Réserves pour les dépenses opérationnelles                                                                 |           |     |                 |                 |                                         |              |                                    |                 |
| 30 02 01                                                | Crédits non dissociés                                                                                      | NDA       | O.0 | p.m.            | p.m.            |                                         |              | p.m.                               | p.m.            |
| 30 02 02                                                | Crédits dissociés                                                                                          | DA        | O.0 | 955 988 595     | 256 374 179     |                                         |              | 955 988 595                        | 256 374 179     |
| 30 02 - Réserves pour les dépenses opérationnelles      |                                                                                                            |           |     | 955 988 595     | 256 374 179     |                                         |              | 955 988 595                        | 256 374 179     |
| 30 03                                                   | Réserve négative                                                                                           |           |     |                 |                 |                                         |              |                                    |                 |
| 30 03 01                                                | Réserve négative                                                                                           | DA        | O.0 | p.m.            | p.m.            |                                         |              | p.m.                               | p.m.            |
| 30 03 - Réserve négative                                |                                                                                                            |           |     | p.m.            | p.m.            |                                         |              | p.m.                               | p.m.            |
| 30 04                                                   | Mécanismes de solidarité (instruments spéciaux)                                                            |           |     |                 |                 |                                         |              |                                    |                 |
| 30 04 01                                                | Réserve de solidarité et d'aide d'urgence                                                                  |           |     |                 |                 |                                         |              |                                    |                 |
| 30 04 01 01                                             | Réserve de solidarité européenne                                                                           | DA        | S.0 | 1 140 405 931   | 1 140 405 931   |                                         |              | 1 140 405 931                      | 1 140 405 931   |
| 30 04 01 02                                             | Réserve d'aide d'urgence                                                                                   | DA        | S.0 | 595 202 966     | 595 202 966     |                                         |              | 595 202 966                        | 595 202 966     |
| 30 04 02                                                | Réserve pour le Fonds européen d'ajustement à la mondialisation en faveur des travailleurs licenciés (FEM) | DA        | S.0 | 35 149 782      | p.m.            |                                         |              | 35 149 782                         | p.m.            |
| 30 04 03                                                | Réserve d'ajustement au Brexit                                                                             | DA        | S.0 | p.m.            | p.m.            |                                         |              | p.m.                               | p.m.            |
| 30 04 - Mécanismes de solidarité (instruments spéciaux) |                                                                                                            |           |     | 1 770 758 679   | 1 735 608 897   |                                         |              | 1 770 758 679                      | 1 735 608 897   |
| 30 - Réserves                                           |                                                                                                            |           |     | 2 844 633 916   | 2 109 869 718   | -3 764 314                              | -3 764 314   | 2 840 869 602                      | 2 106 105 404   |
| SECTION III - COMMISSION                                |                                                                                                            |           |     | 186 721 060 961 | 186 365 539 989 | -1 303 677 718                          | -692 942 530 | 185 417 383 243                    | 185 672 597 459 |
|                                                         |                                                                                                            |           |     | 1 073 875 237   | 374 260 821     | -3 764 314                              | -3 764 314   | 1 070 110 923                      | 370 496 507     |